



# *Ministero degli Affari Esteri*

## **Protocollo d'Intesa**

**fra il**

**Ministero degli Affari Esteri,  
Direzione Generale  
per gli Italiani all'Estero e le Politiche Migratorie**

**ed il**

**Consiglio Nazionale dell'Ordine dei Giornalisti**

ORDINE  
DEI  
GIORNALISTI



**il Ministero degli Affari Esteri,  
Direzione Generale per gli Italiani all'Estero e le Politiche Migratorie,  
(di seguito indicato come *M.A.E.*)**

**ed il**

**Consiglio Nazionale dell'Ordine dei Giornalisti  
(di seguito indicato come *C.N.O.G.*)**

**CONSIDERATA**

- la presenza storico-culturale degli operatori dell'informazione e della comunicazione in lingua italiana nel mondo e l'importante ruolo che ancora oggi essi svolgono - direttamente o per il tramite dei vari strumenti di comunicazione (stampa, radio, televisivi e telematici) - a favore delle comunità italiane all'estero;

**PREMESSA**

- l'opportunità di favorire specifiche iniziative dedicate alla salvaguardia ed alla valorizzazione di tale inestimabile patrimonio culturale e nel contempo, di contribuire alla crescita della migliore informazione in lingua italiana, in termini di efficacia e di qualità, per la puntuale e reciproca conoscenza delle dinamiche riferite alle attuali realtà di integrazione delle comunità italiane nei Paesi di accoglienza e per il potenziamento del dialogo fra Stati in tutti i settori di attività: scienza, cultura, economia, commercio, istituzioni politiche, sport, ecc.;

**RILEVATO**

- a tal fine il vantaggio di porsi in reciproca sinergia per attuare azioni coordinate ed integrate in materia di valorizzazione dell'informazione e della comunicazione italiana nel mondo in modo da perseguire comuni obiettivi per la realizzazione delle suddette finalità;

**CONVENGONO QUANTO SEGUE:**

## *Art. 1*

### **Obiettivi**

Le Parti si propongono la definizione di una serie di specifiche iniziative inserite in un più ampio quadro di cooperazione per la valorizzazione della presenza e dell'attività informativa e di comunicazione svolta dagli operatori di settore italiani all'estero che concorrano all'attuazione del seguente programma operativo:

- promuovere progetti che consentano una ricognizione delle realtà (in termini di mezzi ma anche di operatori) dell'informazione e della comunicazione in lingua italiana all'estero con l'obiettivo di favorirne la migliore conoscenza e visibilità ai fini divulgativi e per promuoverne ogni proficua opportunità di interazione e di scambio, nonché per preservarne la presenza storico-culturale e facilitarne la futura evoluzione,
- organizzare o sostenere occasioni di incontro di categoria a livello nazionale ed internazionale e favorire progetti mirati che stimolino una qualificata crescita dei vari sistemi informativi e comunicativi in lingua italiana presenti all'estero o prevalentemente rivolti al pubblico italiano o italofilo nel mondo;
- incoraggiare ogni utile strategia di sistema che consenta la migliore conoscenza del fenomeno e concorra alla più efficace visibilità degli operatori e dei mezzi di informazione in lingua italiana da e per l'estero;
- favorire nuove opportunità per le future generazioni in relazione alle tre dimensioni dell'attività di informazione e di comunicazione: nell'accesso, nell'offerta e nell'interazione nonché nel favorire l'informativa sulle opportunità di avvio alla professione giornalistica;
- sensibilizzare le competenti istanze pubbliche e private centrali, periferiche e locali per la messa a punto di misure a sostegno dell'attività svolta dagli operatori dell'informazione e della comunicazione italiana nel mondo, evidenziandone il potenziale valore di risorsa e di opportunità.

## *Art. 2*

### **Organismi di realizzazione e di coordinamento**

Le Parti svilupperanno una stabile collaborazione al fine di individuare le forme più idonee per la realizzazione degli obiettivi del presente protocollo, avvalendosi delle rispettive risorse e strutture operative.

All'attuazione della presente intesa sarà pertanto preposto un Comitato scientifico-promotore, composto da rappresentanti del M.A.E. e del C.N.O.G. con compiti di programmazione, progettazione, monitoraggio e valutazione delle iniziative intraprese nell'ambito del presente accordo.

Il Comitato scientifico provvederà a fornire ampia informazione al Consiglio Generale degli Italiani all'Estero (C.G.I.E.) sulle iniziative che intenderà realizzare e avrà cura di coinvolgere gli Enti e le Associazioni di categoria presenti in Italia e all'estero.

Il Comitato scientifico-promotore potrà costituire nel suo ambito un Comitato ristretto, indicandone i componenti e stabilendone i compiti e le modalità operative.

### **Art. 3**

#### **Competenze delle Parti**

Le Parti si impegnano reciprocamente a collaborare, a tenersi informate sullo sviluppo dei progetti ed a coordinarsi per la realizzazione delle iniziative.

In particolare:

- il Ministero degli Affari Esteri, oltre a fornire il patrocinio istituzionale, provvederà a :
  - svolgere per il tramite della D.G.I.E.P.M. (Direzione Generale per gli Italiani all'Estero e le Politiche Migratorie) un'azione di coordinamento e di raccordo nei confronti delle Parti;
  - promuovere e valorizzare le varie fasi del progetto nonché gli apporti di tutte le Parti, attivandosi per conseguire la migliore comunicazione mediatica (sia a mezzo stampa che radiotelevisivo), con spazi informativi sul portale web della Farnesina collegato al portale del C.N.O.G.;
  - garantire l'assistenza nei Paesi interessati dai progetti e curare, anche per il tramite della Rete diplomatico-consolare, tutte le fasi della progettazione e della realizzazione delle iniziative promosse dal Comitato scientifico-promotore.
  
- Il Consiglio Nazionale dell'Ordine dei Giornalisti, oltre a fornire il patrocinio alle iniziative promosse, provvederà a:
  - favorire l'attivazione di una rete di collegamento degli operatori e dei comunicatori in lingua italiana all'estero al fine di sostenerne le realtà associative preesistenti o di facilitare eventuali esigenze volte alla costituzione di nuove forme di aggregazione all'estero, e da queste con le istanze rappresentative italiane di categoria nonché in funzione circolare a livello mondiale;
  - adoperarsi affinché lo scambio e la collaborazione reciproca si concretizzino attraverso occasioni di incontro e di confronto (seminari, convegni, tavole rotonde) da organizzarsi sia in Italia che all'estero nonché in uno spazio comune che favorisca la creazione di una comunità virtuale degli operatori dell'informazione e della comunicazione in lingua italiana da e per l'estero;
  - sviluppare i contenuti di quest'ultima iniziativa sul proprio sito web (che potrà essere collegato con un "link" a quello del Ministero) assumendo, nel caso della pubblicazione a mezzo stampa o di banche dati informatiche consultabili online e implementabili dall'esterno (in tema di strumenti e/o di operatori dell'informazione in lingua italiana da e per l'estero) l'intera ed esclusiva responsabilità di raccolta, gestione, e aggiornamento dei dati ivi contenuti;
  - favorire l'informativa sulle possibilità di accesso alla carriera giornalistica.

#### *Art. 4*

#### **Comunicazione e rapporti con i media**

Nei comunicati o nelle interviste, nonché nelle notizie diffuse via web, ciascuna delle Parti si impegna a citare gli aderenti a ciascun singolo progetto, eventualmente richiamandone i rispettivi *logo* identificativi.

Le Parti si adopereranno per garantire la migliore presentazione mediatica delle singole iniziative.

#### *Art. 5*

#### **Contenuti economici generali**

- Il M.A.E. concorrerà a sostenere economicamente le varie iniziative, nei limiti e fatte salve le effettive disponibilità di bilancio derivanti dalle Leggi Finanziarie dei relativi esercizi contemplati. Il M.A.E. si riserva di valutare per ogni singolo progetto cui parteciperà la misura specifica dell'intervento finanziario a favore dello stesso: eventuali stanziamenti saranno pertanto formalizzati con specifico provvedimento amministrativo-contabile che, sulla base degli oneri individuati per ogni singola iniziativa ed ascrivibili al capitolo di bilancio che verrà indicato, rappresenterà il concreto impegno finanziario a carico del M.A.E..
- Il C.N.O.G. si riserva di valutare per ogni singolo progetto la misura specifica dell'intervento finanziario a favore dello stesso: eventuali stanziamenti saranno pertanto stabiliti sulla base degli oneri individuati per ogni singola iniziativa.

#### *Art. 6*

#### **Validità e durata**

Il presente protocollo di intesa avrà validità triennale a partire dalla data della sua sottoscrizione, potrà essere modificato d'intesa fra le Parti in ogni momento e sarà rinnovabile alla sua scadenza.

#### *Art. 7*

#### **Monitoraggio del progetto**

L'attività prevista all'art. 2 verrà svolta dalle Parti mediante periodici incontri promossi dal Ministero.

**Il presente protocollo fatto a Roma, il 9 luglio 2007, in due originali, viene letto, approvato e sottoscritto dai rappresentanti delle Parti:**

**Ministero degli Affari Esteri  
Il Direttore Generale per gli Italiani  
all'Estero e le Politiche Migratorie  
Ambasciatore Adriano Benedetti**

**Consiglio Nazionale  
dell'Ordine dei Giornalisti  
Il Presidente  
Dottor Lorenzo Del Boca**